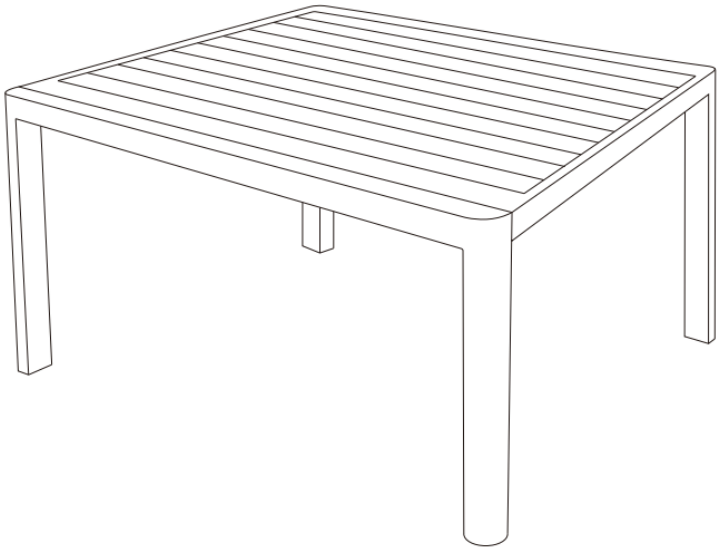
HOUSTON

18/10/2022

XTAFSQ147



30 MIN

INDEX / ÍNDICE / CONTENTS / INHOUD / INDICE / INHALT

FRANÇAIS

Conseils d'utilisation de votre mobilier de jardin.....**5**
Montage.....**8**

IMPORTANT, À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE : À LIRE ATTENTIVEMENT

ESPAÑOL

Consejos de uso de su mobiliario de jardín.....**5**
Montaje.....**8**

IMPORTANTE, CONSÉRVELO PARA FUTURAS REFERENCIAS: LEA ATENTAMENTE

ENGLISH

Directions for use of your outdoor furniture **5**
Assembly.....**8**

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

NEDERLANDS

Gebruiksaanwijzing van uw tuinmeubilair....6
Montage....8

BELANGRIJK, BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE: ZORGVULDIG LEZEN

PORTUGUÊS

Dicas para usar o seu mobiliário de jardim 6
Montagem....8

IMPORTANTE, CONSERVE A REFERÊNCIA DA FATURA: LEIA CUIDADOSAMENTE

ITALIANO

Consigli per l'utilizzo dei vostri mobili da giardino 6
Montaggio....8

IMPORTANTE, CONSERVARE PER ULTERIORI CONSULTAZIONI:

DEUTSCH

Anwendungshinweise für ihre gartenmöbel.....**7**
Montage.....**8**

WICHTIG, FÜR SPÄTEREN GEBRAUCH AUFBEWAHREN: AUFMERKSAM LESEN

Destiné à un usage domestique
Destinado a un uso doméstico
For domestic use
Bestemd voor huishoudelijk gebruik
Para uso doméstico
Destinato ad un uso domestico
Für den Haushaltsgebrauch vorgesehen

Attention : risques de blessures
Cuidado : riesgo de lesión
Caution : risk of injury
Waarschuwing: risico op verwondigen
Cuidado: risco de ferimentos
Attenzione : rischio infortunio
Warnung: verletzungsgefahr

Garantie : 2 ans
Garantía : 2 años
Warranty: 2 years
Garantie: 2 jaar
Garantia: 2 anos
Garanzia : 2 anni
Garantie: 2 jahre

CONSEILS D'UTILISATION DE VOTRE MOBILIER DE JARDIN FR

- Eviter le contact direct du plateau, avec une source de chaleur (bougie, appareil électrique, chauffage, etc...).
- Eviter de laisser l'eau s'accumuler sur le plateau; les gouttes, sous l'effet loupe, peuvent endommager la peinture par beau temps.
- Pour des raisons de stabilité, et afin de préserver les pas de vis d'un serrage de travers, il est impératif d'assembler manuellement tous les éléments, et de serrer toutes les vis à la main dans un premier temps. Une fois l'assemblage terminé, vous pouvez procéder au serrage de la visserie de manière plus ferme.
- La structure de votre mobilier est en aluminium, ce qui lui confère une longévité importante. Cependant, vous pouvez tout de même hiverner votre salon de jardin, en le mettant à l'abri ou en le couvrant d'une housse (évitez les housses transparentes qui peuvent avoir un effet néfaste sur le revêtement de la table).

CONSEJOS DE USO DE SU MOBILIARIO DE JARDÍN ES

- Evitar el contacto directo de la bandeja, con una fuente de calor (vela, aparato eléctrico, calefacción, etc.).
- Evitar que se acumule agua sobre la bandeja; las gotas pueden dañar la pintura cuando hace sol por el efecto lupa.
- Por razones de estabilidad, y con el fin de preservar los pasos de los tornillos de una sujeción transversal, es obligatorio ensamblar manualmente todos los elementos y apretar primero todos los tornillos a mano. Una vez realizado el montaje, puede apretar los tornillos con más fuerza.
- La estructura del mobiliario es de aluminio, lo que le confiere una larga vida útil. Sin embargo, en invierno puede proteger su salón de jardín, poniéndolo a cubierto o tapándolo con una funda (evitar fundas transparentes que pueden tener un efecto perjudicial sobre el recubrimiento de la mesa).

DIRECTIONS FOR USE OF YOUR OUTDOOR FURNITURE EN

- Do not allow tabletops to come into direct contact with a heat source (candle, electric device, heater, etc.).
- Do not let water collect on the tabletop – in sunny weather water can produce a magnifying glass effect which can damage the paint.
- For stability and to avoid cross-threading screws, assemble all parts manually and start by tightening all screws by hand. Once all parts have been assembled, you can tighten the screws more securely.
- Your furniture is made from aluminum, which guarantees it a long life. However, you should still take winter precautions with your outdoor furniture by storing it away or covering it (avoid transparent covers, they can have an adverse effect on the table coating).

NL

GEBRUIKSAANWIJZING VAN UW TUINMEUBILAIR

- Laat het tafelblad niet in contact komen met een warmtebron (kaars, elektrische apparaten, verwarming etc.).
- Laat geen water verzamelen op de blad: bij zonnig weer kunnen de waterdruppels de onderliggende lak beschadigen door een vergrootglas effect.
- Voor stabiliteit en om doordraaien te voorkomen, gelieve alle onderdelen handmatig te monteren, te beginnen bij het handmatig aandraaien van de schroeven. Zodra alle onderdelen gemonteerd zijn kunt u de schroeven veilig aandraaien.
- De structuur van uw tuinmeubel is gemaakt van aluminium, wat een lange levensduur garandeert. U kunt echter nog steeds uw meubel winterklaar maken, door deze op te bergen of af te dekken (vermijd transparante hoezen, deze kunnen een nadeling effect hebben op de coating van de tafel).

PT

DICAS PARA USAR O SEU MOBILIÁRIO DE JARDIM

- Evite o contato direto entre o bandeja, com uma fonte de calor (vela, aparelho elétrica, aquecimento, etc.).
- Evite deixar a água acumular na bandeja ; as gotas, sob o efeito de lupa, podem danificar a tinta quando o tempo estiver bom.
- Por razões de estabilidade, e a fim de preservar os fios de um espeto, é imperativo montar todos os elementos manualmente e apertar todos os parafusos manualmente à mão. Quando a montagem estiver concluída, você poderá apertar o hardware com mais firmeza.
- A estrutura do seu mobiliário é de alumínio, o que lhe dá uma vida longa. No entanto, é aconselhável no inverno pôr uma capa no conjunto, é o mesmo em período de uso não prolongado (evite coberturas transparentes que possam ter um efeito prejudicial sobre o revestimento do tabela).

IT

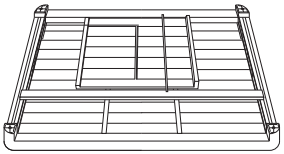
CONSIGLI PER L'UTILIZZO DEI VOSTRI MOBILI DA GIARDINO

- Evitare il contatto diretto del vassoio, con una fonte di calore (candela, apparecchiatura eletronica, riscaldamento, etc...).
- Evitare lasciare l'acqua accumularsi sul vassoio: le gocce possono danneggiare la pittura a causa del riflesso solare.
- Per ragioni di stabilità, e al fine di evitare un montaggio errato, è necessario assemblare tutti gli elementi manualmente e stringere prima tutte le viti a mano. Una volta completato il montaggio, è possibile stringere le viti più saldamente.
- A estrutura do seu mobiliário é de alumínio, o que lhe dá uma vida longa. No entanto, é aconselhável no inverno pôr uma capa no conjunto, é o mesmo em período de uso não prolongado (evitare copertine trasparenti che possono avere un effetto nefasto sulla copertina del tavolo).

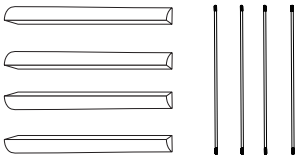
- Vermeiden Sie den direkten Kontakt und der Glasplatte mit einer Wärmequelle (Kerze, Elektrogerät, Heizung, usw ...)
- Wasseransammlungen auf dem Deckel vermeiden; Tropfen können mittels Lupeneffekt bei Schönwetter die Lackierung beschädigen.
- Aus Stabilitätsgründen und um ein Überziehen der Schraubengewinde zu verhindern, ist unbedingt erforderlich alle Teile vorerst manuell zu montieren und alle Schrauben von Hand anzuziehen. Nach Fertigstellung der Montage können die Schrauben fester angezogen werden.
- Die Struktur der Möbel aus Aluminium ermöglicht eine lange Lebensdauer. Allerdings sollten die Möbel über Winter an einem geschützten Ort oder mit einem Schonbezug bezogen gelagert werden.

MONTAGE / MONTAJE / ASSEMBLY / MONTAGEM / MONTAGGIO

1
× 1



2
× 1



A

× 4

B

× 4

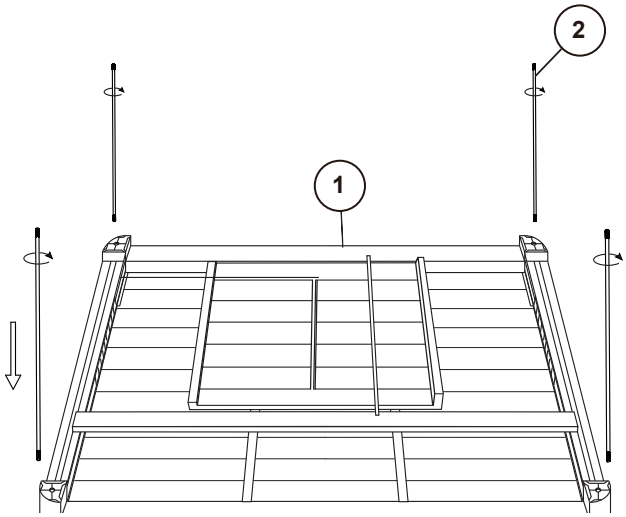
C

× 4

D

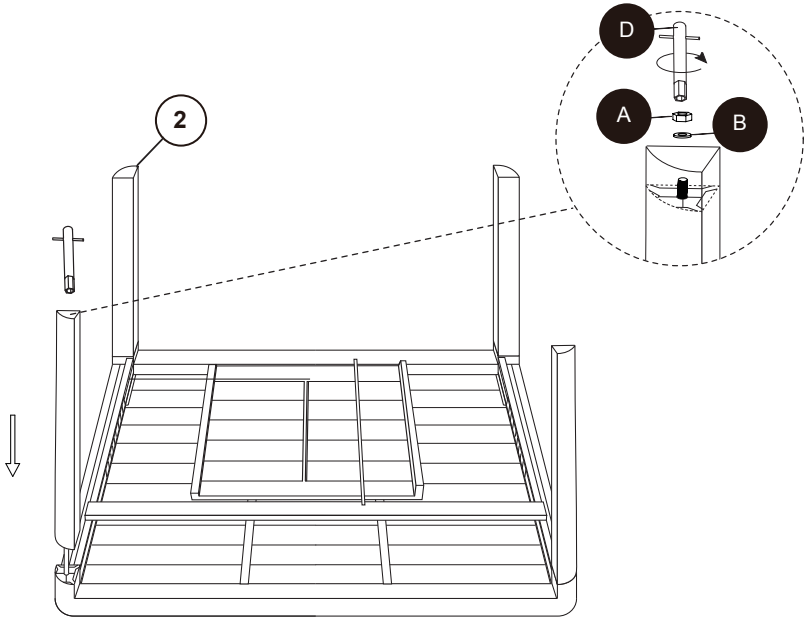
× 1

1



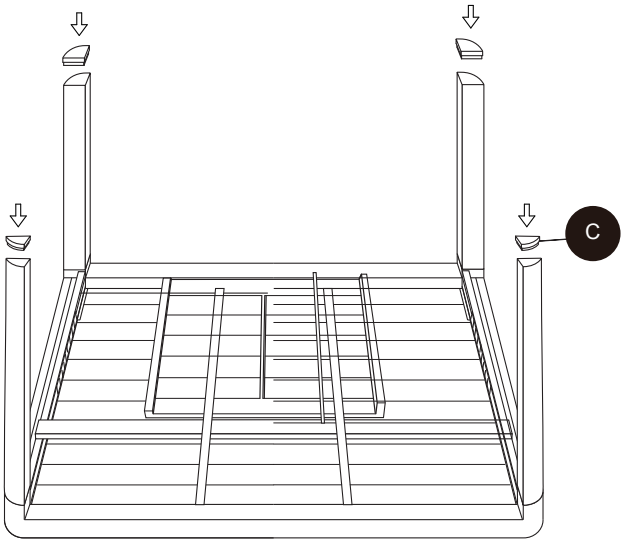
2

A **x4**
B **x4**
D **x1**

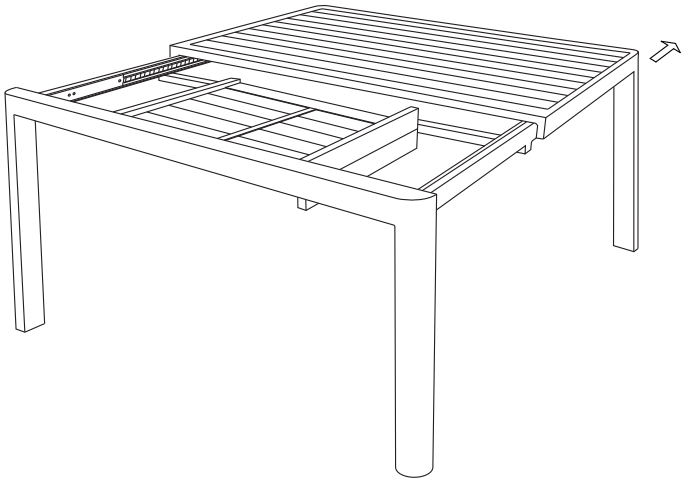


3

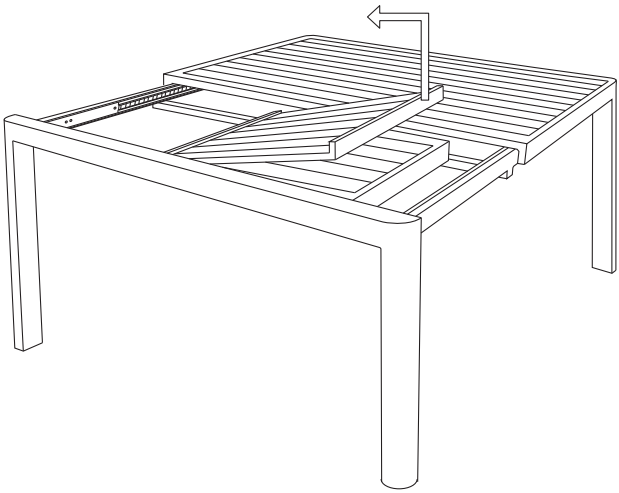
C **x4**



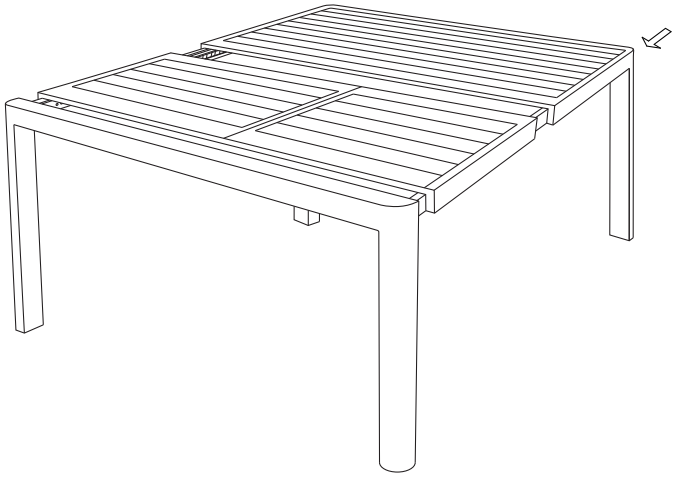
4



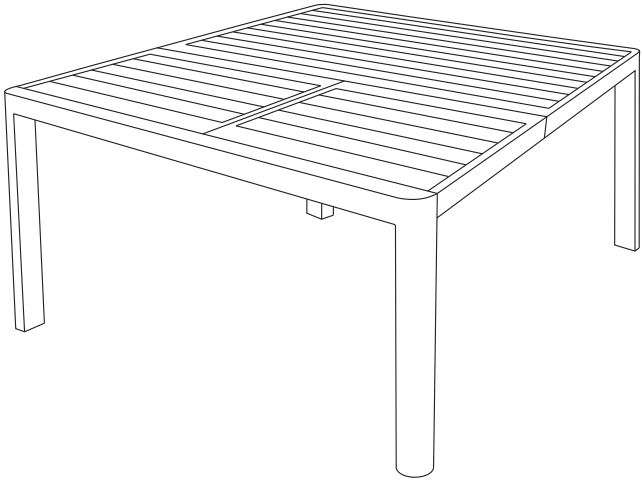
5



6



7



FR

Pensez à donner ou recycler.

Association ou Magasin ou Déchèterie

https://quefairedemesdechets.fr

IMPORTÉ PAR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANCE
Service après vente : **sav.alicesgarden.fr - sav.alicesgarden.be**

IMPORTADO POR WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Servicio postventa : **alicesgarden.es/cms/contacto**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN UK LTD
23 Copenhagen Street, LONDON N10JB - UNITED KINGDOM
After sales service: **alicesgarden.co.uk/cms/contact-us**

INGEVOERD DOOR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANKRIJK
After-sales : **aftersales.alicesgarden.nl - aftersales.alicesgarden.be**

IMPORTADO PARA WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Serviço pós-venda : **alicesgarden.pt/cms/contato**

IMPORTATO DA WALIBUY ITALIA S.R.L
Via Torino 60, 20123 MILANO - ITALIA
Contatto : **contatto@alicesgarden.it**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN OUTDOOR PTY LTD
135-153 New South Head Road, Edgecliff NSW 2027 - AUSTRALIA
Contact : **service@alicesgarden.com.au**

IMPORTIERT VON WALIBUY SAS
270 AVENUE DE L'ESPACE, 59118 WAMBRECHIES - FRANKREICH
Kundendienst : **kundenservice@alicesgarden.de**